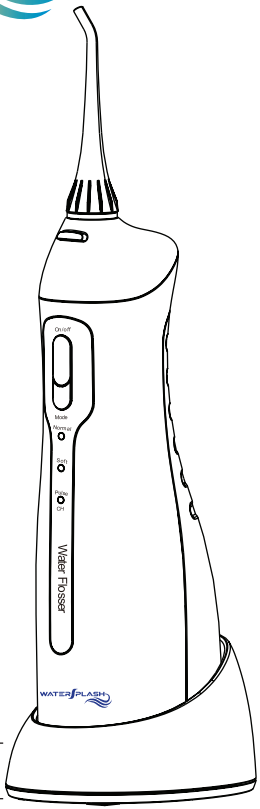
WATERSPLASH



ORAL IRRIGATOR

5013 SMART

Please read the product manual carefully before use.

USER MANUAL

Important safeguard.....3
Configuration.....5
How to use.....6
After using the appliance.....9
Troubleshooting..... 10
Disposal 11

All information in this section is provided to instruct you in the correct and safe operation of this device so that you can avoid injures to yourself and others as well as damage to property.

⚠ READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

Dangers:

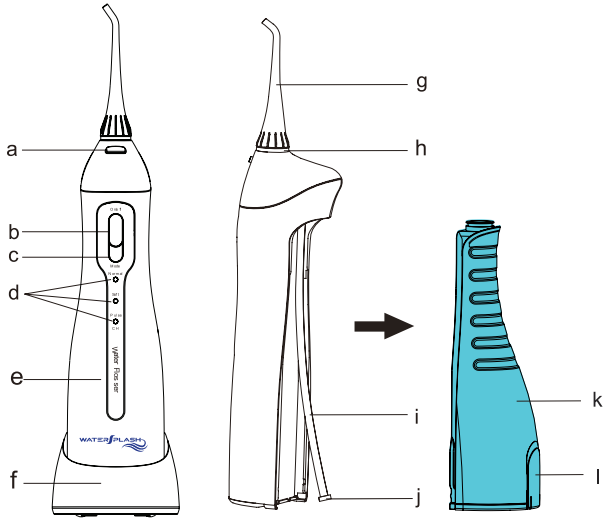
–Toddlers, infants, people who are unable to operate should not allowed use this appliance. Please keep it out of reach of children.
– Never alter the appliance. Also, do not try to disassemble or repair it.
– Do not place or store the product where it can fall or be pulled into tub or sink.
– Do not reach for the product that has fallen into water. Unplug immdi–ately.
– Do not use the product while bathing.

WARNINGS:

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruc–tion concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance. The battery must be removed from the appliance before it is scrapped. The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery; The battery is to be disposed of safely.
Regarding how to remove the battery, please to see “Disposal” in page 7.
Do not fill the tank with water warmer than 40 °C.

If the external flexible cable or cord of this transformer is damaged, it shall be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a Hazard.
Keep the cord away from heated surfaces.
Please do not use it if you lost the nozzle.
Do not submerge the device in water.
Do not use for any purpose other than oral cleaning.
Keep nozzle away from small children. The nozzle is small enough to be swallowed and can be become lodged in the throat.
Certain types of mouthwash may damage the
equipment by causing the housing or water reservoir to crack. Therefore, do not use mouthwash in the water reservoir.
People who experience tooth or gum pain may not be able to use this de–vice and should consult their dentist.
Do not press the nozzle too firmly against your teeth or gums. Doing so may injure your gums.

SAVE THESE INSTRUCTIONS



a. Nozzle release button
b. On/Off button
c. Mode button
d. Mode indicator
e. Handle
f. Charging station
g. Nozzle
h. Identification ring
i. Nozzle suction tube
j. Filter
k. Water tank
l. Water tank cap

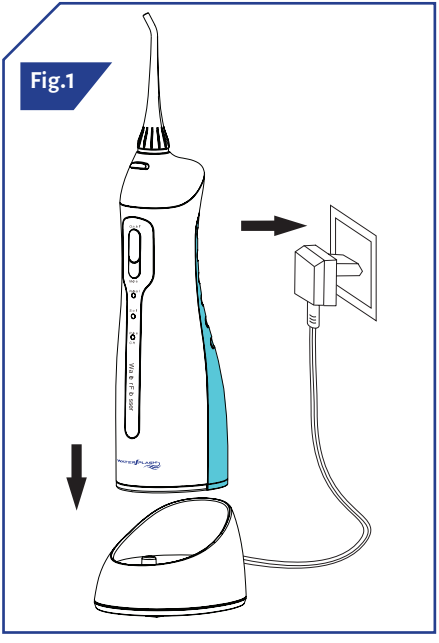
Note:
There may be some liquid remaining inside the main appliance before use (tank, water suction tube, etc), this is the remaining distilled water that was used for the performance (water flow) test, so there are no health concerns.

Charging the device(Fig. 1)

1. Insert the adaptor plug into the power outlet.
2. Put the device up onto right place of the charger base .
3. The “CH” indicator blinks when the device is charging, and it will turn off after it’s fully charged.

Note:
If the “CH” indicator is blinking during or after an irrigating, that means the battery need to be recharged. An full re–charging will take about 24 hours.

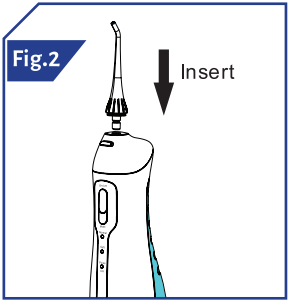
Fig.1

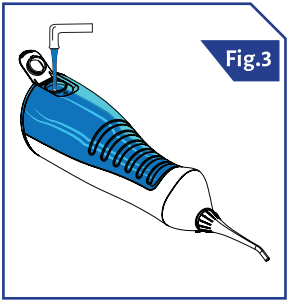


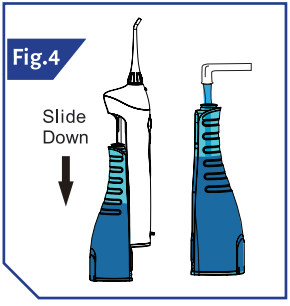
Use the water flosser

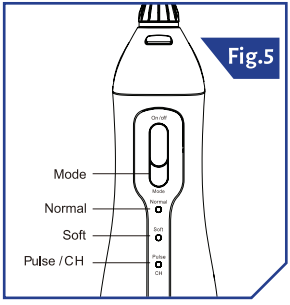
1. Attach nozzle onto the unit. (Fig. 2)
2. Open the water tank cap to fill the tank with water which temperature not exceed 40°C, then close the cap. (Fig. 3)
3. Or, Slide the water tank down off the unit, fill the tank with water which temperature not exceed 40°C, then attach the tank onto the unit (Fig. 4)
4. Press "Mode" key to select the mode you desired. During irrigating, you can change the working mode. (Fig. 5)

Normal: for normal cleaning.
Soft:for gentle cleaning of sensitive gums.
Pulse: for cleaning and massaging the gums.

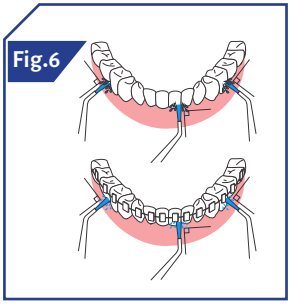


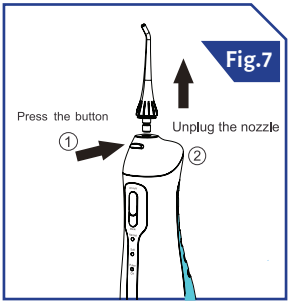






5. Hold the unit in an upright position with nozzle tip point toward your teeth.
6. Keep your mouth opened slightly so that the water can flow out.
7. Press “On/Off” key to start irrigating. (Fig. 6)

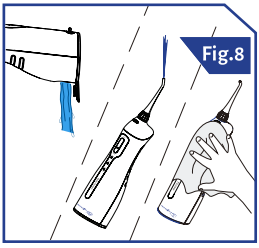




1). Directing the water jet flow at a 90–degree angle to the teeth and gums
2). Directing the water jet slowly along the teeth
3). Directing the water jet along the gum line with the nozzle tip at a 90–degree angle to the gum tissue
4). Cleaning between the teeth and around any braces, crowns or bridge–workthoroughly.
8. Press “On/Off” key and then press the nozzle release button to replace other nozzle when you need.(Fig.7)
9. Once irrigating complete, press “On/Off” key again to turn off the de–vice.

After using the appliance:(Fig.8)

1. Open the water tank cap and dispose of the water in the tank.
2. Press “On/Off” key to turn on the unit, and drain the water inside the appliance.
3. Press “On/Off” key again to turn off the unit, and close the water tank cap.
4. Wipe the device with dry cloth.



Note:

To prevent bacteria propagating, make sure there is no remaining water inside the unit. If you’re not going to use this appliance for long time, be sure wipe and dry the appliance ASAP before store it.

Maintenance: Use only water or neutral cleaning agent to clean the device. Never use caustic or abrasive agents (e.g., vinegar or lime scale removers), since they may damage the device. Do not wash using hot water of over 50°C. Keep the device away from high temperature area and avoid direct sunlight.

Main unit

1. Remove the dirt by wiping using a cloth with liquid soap and wipe off using a dry cloth.
2. Do not submerge the main unit in water to clean.
3. Dry after washing with water.

Induction charger

1. Check the charger plug and cable at regular intervals,wipe the adapter plug with a cloth.
2. Open the cover of charger base, then clean and dry charger at regular intervals.

Nozzle

1. Wash with water and wipe with soft cloth.
2. Replace the nozzle every 6 months.

Water suction tube

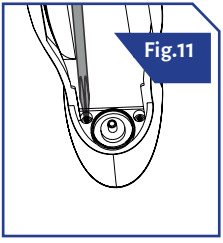
1. Wash with water and wipe with soft cloth.
2. Do not bend, pull or twist the water suction tube.

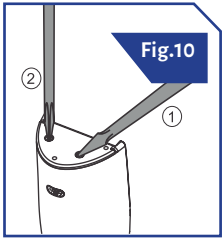
Tank

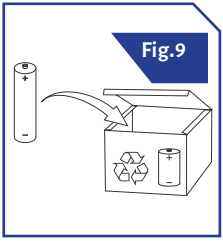
1. Wash with water and wipe with soft cloth.
2. Dry the tank when not using for a long period.

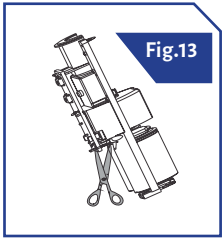
Problem	Possible Cause	Solution
It does not work	You've just purchased the product or it has been left unused for more than 3 months.	Charge the unit for at least 8 hours.
It only works for a few minutes even after charging	The battery has reached the end of its lift cycle.	Contact service center for support.
	Charging time was insufficient.	Charge the unit for at least 8 hours.
Water pressure is very low	Water pressure is very low	Replace the nozzle
	The nozzle is deformed	
	There is dirt stuck in the filter	Clean the filter
Water does not come out	The tank is empty	Fill up tank
	The appliance is tilted too much while in use	Use with the appliance in a vertical state

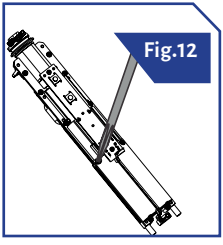
The rechargeable battery inside your appliance is easy to remove for recy–cling. At the end of the product's life and prior to disposal, please remove the rechargeable battery from the handle by following the instructions below. (Like on Fig. 9) During below operation, be sure to protect your eyes, hands, fingers, and the surface on which you work.







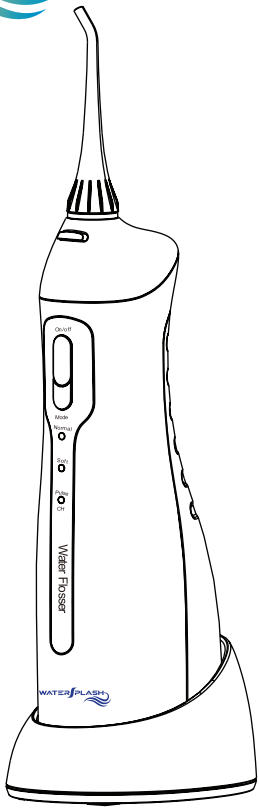




1. Remove 2pcs rubber feet on the bottom the handle.
2. Insert a screwdriver into the slot located at the bottom of the handle and turn counter–clockwise to release the bottom cap. (Like on Fig. 10)
3. Slide the water tank down off the device and unscrew the two screws beside of the suction tube.(Fig. 11)
4. Open the top cover and put the inner out of the unit, then unscrew all the screws of the inner.(Fig. 12)
5. Cut off the battery line and pull out the batteries from the inner.(Fig. 13)

If you have recycling questions, please contact your local waste manage–ment office.

WATERSPLASH



ORAL IRRIGATOR
5013 SMART

دفترچه راهنمای محصول

لطفا قبل از استفاده، راهنمای محصول را به دقت مطالعه فرمایید.

نکات ایمنی بسیار مهم..... ۲
آشنایی با اجزای دستگاه..... ۴
نحوه استفاده..... ۵
بعد از استفاده..... ۸
نگهداری..... ۸
عیب یابی..... ۹
بازیافت..... ۱۰
گارانتی..... ۱۱

لطفا قبل از استفاده کردن از محصول طریقه استفاده صحیح از دستگاه را به طور کامل مطالعه فرمایید. این دستورالعمل ها به شما کمک می کند تا به طرز صحیح از دستگاه استفاده کنید و خطرات احتمال ناشی از استفاده نادرست را به حداقل برسانید.

خطرات:

– این دستگاه برای کودکان نو پا ،نوزادان و افرادی که قادر به استفاده از آن نمی باشند، توصیه نمی گردد.
– دور از دسترس کودکان نگهداری شود.
– به هیچ عنوان اجزای دستگاه را از هم جدا نکنید.
– از قراردادن دستگاه در مکانهایی که احتمال سقوط دارد جداً خودداری کنید.
– از قراردادن دستگاه در مکان هایی که امکان سقوط به آن داخل آب وجود دارد جداً خودداری کنید.
– از استفاده کردن دستگاه هنگام استحمام جداً بپرهیزید.

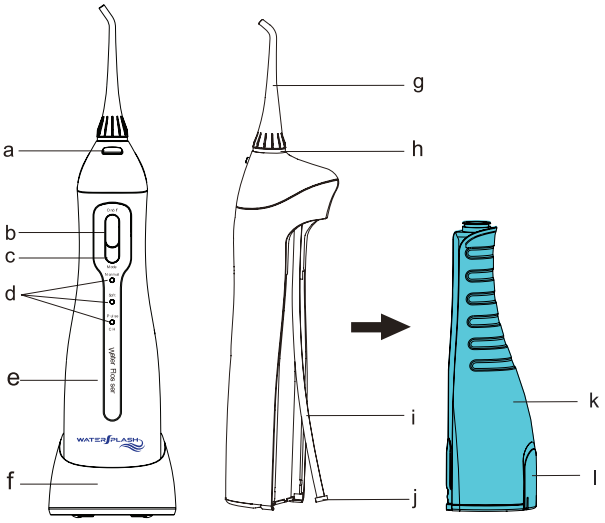
هشدارها:

– این محصول فقط برای کودکان بالای ۱۲ سال و افرادی که دارای بیماری های لثه نمی باشند، قابل استفاده می باشد.
– دستگاه باید دور از دسترس کودکان قرار گیرد.هم چنین استفاده برای کودکان باید زیر نظر افراد بزرگتر انجام گیرد.
– این دستگاه قادر است فقط با باتری قابل شارژ خود کار کند.
– مخزن آب دستگاه نباید با آب گرم تر از ۴۰ درجه سانتی گراد پر گردد.
– چنانچه کابل بیرونی دستگاه یا هر قطعه دیگری دچار خرابی گردید، از اتصال آن به برق خودداری کنید و از تعمیر آن بطور شخصا خودداری نمایید.
– دستگاه را دور از محیط گرم نگه دارید.
– چنانچه سری دستگاه را گم کردید از استفاده کردن دستگاه بدون سری بپرهیزید.
– از داخل کردن دستگاه به داخل آب جداً خودداری فرمایید.
– از این دستگاه فقط برای شست و شوی عمومی استفاده کنید.
– سری های دستگاه را دور از دسترس کودکان قرار دهید.سری ها کوچک می باشد و ممکن است در گلو گیر کند و کودک دچار خفگی گردد.
– اگر از دهان شویه استفاده کردید،پس از استفاده، مخزن را پر از آب کرده و دستگاه را مدت زمان ۳۰ ثانیه روشن نگاه دارید تا باقیمانده دهان شویه از اجزای داخلی دستگاه خارج شود،سپس آب آن را خالی کرده و دستگاه را خشک نمایید. این امر از رسوب دهان شویه در اجزای داخلی دستگاه جلوگیری می کند.

– افرادی که دچار درد دندان یا لثه می باشند،قبل از استفاده باید با پزشک خود مشورت کنند.
– از تماس مستقیم و همراه با فشار نازل های واتر جت با لثه هنگام شستشو جداًخودداری فرمایید در نظر داشته باشید این امر سبب خونریزی لثه می شود.

نکته:
– چنانچه در حین استفاده از دستگاه نمایانگر **ال ای دی** دستگاه شروع به چشمک زدن نمود، دستگاه نیاز به شارژ شدن مجدد دارد. لازم به ذکر است مدت زمان شارژ کامل دستگاه ۲۴ ساعت می باشد.

این دستورالعملها را نزد خود نگه دارید.



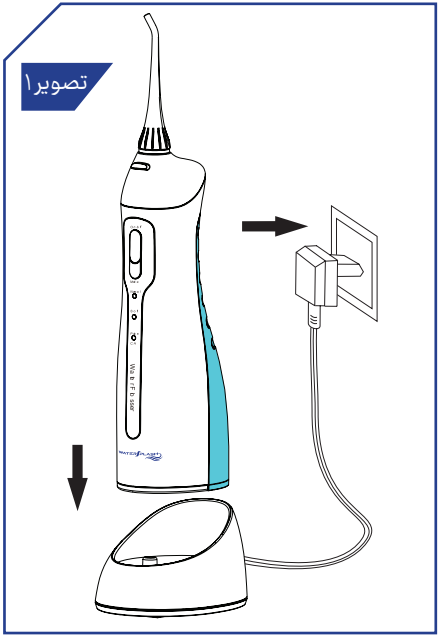
a. دکمه رها سازی نازل-
b. دکمه روشن/خاموش-
c. دکمه حالت دستگاه-
d. نشانگر حالت دستگاه-
e. دسته-
f. پایه شارژ-
g. نازل -
h. حلقه شناسایی -
i. لوله مکش آب-
j. فیلتر-
k. مخزن آب-
l. درپوش مخزن آب-

نکته:

ممکن است پیش از استفاده، مقداری مایع در داخل دستگاه اصلی (مخزن، لوله مکش آب و غیره) باقی مانده باشد. این مایع، همان آب مقطر باقی‌مانده از تست عملکرد (جریان آب) است، بنابراین هیچ نگرانی از نظر بهداشتی وجود ندارد.

شارژکردن دستگاه (تصویر۱)

۱- دوشاخه شارژر القایی را به پریز برق متصل نمایید.
۲- دستگاه را به آرامی در محل مورد نظر قرار دهید.
۳- تا زمانی که دستگاه در حال شارژشدن باشد،نمایانگر دستگاه شروع به چشمک زدن میکند.و هنگامی که خاموش شود دستگاه بطورکامل شارژشده است.



نکته:
چنانچه در حین استفاده از دستگاه نمایانگر CH دستگاه شروع به چشمک زدن نمود، دستگاه نیاز به شارژشدن مجدد دارد. لازم به ذکراست مدت زمان شارژ کامل دستگاه ۲۴ ساعت می باشد

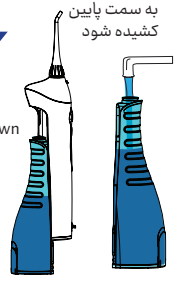
استفاده از واترجت

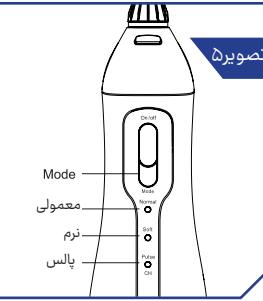
۱- سری مورد نظر را به دستگاه متصل کنید.(تصویر ۲)
۲- درب مخزن آب را باز کرده و با آب کمتر از ۴۰ درجه سانتیگراد پرنمایید.(تصویر۳)
۳- همچنین می توانید مخزن آب را مطابق شکل(۴) بیرون آورده و پر نمایید سپس در جای مخصوص خود قرار دهید. (توجه:آب نباید گرم تر از ۴۰ درجه باشد)
۴- با فشردن کلید (mode) ، فشار آب مورد نظر خود را انتخاب نمایید. لازم به ذکر است در حین استفاده از دستگاه نیز می توانید حالت پرتاب آب را بر اساس نیاز خود تغییر دهید.(تصویر ۵)

نرمال: مخصوص شست و شوی استاندارد
نرم: مخصوص لثه های حساس
پالس: مخصوص شستشو و ماساژ لثه

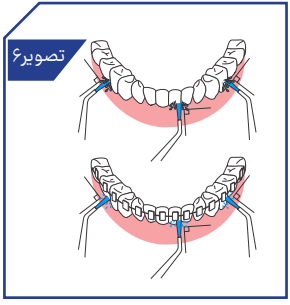
تصویر۲

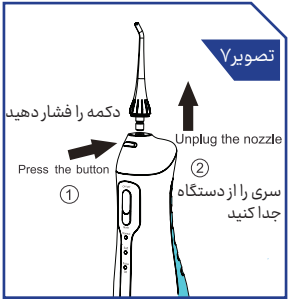

تصویر۳


تصویر۴


تصویر۵


۵- دستگاه را برداشته و به شکلی قرار دهید تا سری نازل با دندان ها و لثه هایتان به صورت عمود قرار گیرد.
۶- دهان خود را اندکی باز نگه دارید تا آب بتواند جریان داشته باشد.
۷- دکمه روشن/خاموش دستگاه را بزنید.





۸- بهتر است شستشوی دندان ها را ازدندان های عقب شروع کنیم.
۹- تمام دندان ها را به دقت شست و شو دهید.
۱۰- توجه فرمایید سری نازل با خط لثه نیز زاویه ۹۰ درجه داشته باشد. (تصویر ۶)
۱۱- به کمک این دستگاه می توانید بین دندان ها،روکش و ایمپلنت ها را نیز شستشو دهید.
۱۲- چنانچه خواهان تعویض سری نازل می باشید،دکمه روشن/خاموش دستگاه رابزنید تا دستگاه خاموش گردد. سپس مطابق تصویر (۷) دکمه بالای دستگاه را فشرده و سری نازل را تعویض گردانید.
۱۳- پس از اتمام شست و شو دکمه روشن/خاموش دستگاه را فشار دهید تا دستگاه خاموش گردد.
این دستگاه به طور خودکار پس از ۲ دقیقه (۱۲۰ثانیه) خاموش می شود.لازم به ذکر است که دستگاه دارای تایمر چهار مرحله ای ۳۰ ثانیه ای با قطع و وصل یک ثانیه ای است تا کاربر هنگام استفاده متوجه شود که ناحیه شستشو باید تغییر یابد.


تصویر۸

نگهداری بعد از استفاده دستگاه

۱- درب مخزن آب را باز کرده و آب آن را خالی نمایید.(تصویر۸)

۲- دکمه روشن/خاموش دستگاه را بزنید تا آب باقی مانده داخل دستگاه خارج گردد.

۳- مجدد دکمه روشن/خاموش دستگاه را بزنید تا دستگاه خاموش گردد.

۴- در آخر با دستمال پارچه ای آن را خشک نمایید.

۵- در صورت عدم استفاده طولانی مدت از دستگاه، از خالی و خشک بودن مخزن دستگاه اطمینان حاصل فرمایید.

نکته:

لازم به ذکر می باشد عدم تخلیه آب از درون مخزن و همچنین اجزای داخلی دستگاه موجب رشد میکروب و باکتری خواهد شد که این امر موجب بلاء استفاده شدن دستگاه درآینده خواهد شد.

نگهـــداری

- توصیه می شود از آب تصفیه شده، آب جوشیده سماور که خنک شده استفاده شود.
- داخل مخزن دستگاه فقط از آب معمولی یا دهان شویه رقیق شده با اب پر کنید و از ریختن سرکه و یا موادی که آهک دارند جدا خودداری فرمایید.
- دستگاه را دور از نور مستقیم خورشید و در دمای معمولی نگهداری نمایید.

قسمت اصلی دستگاه

- برای زدودن گرد و غبار از روی دستگاه ابتدا با پارچه حوله ای مرطوب روی دستگاه کشیده و سپس با دستمال پارچه ای بلافاصله آن را خشک نمایید.

- از قرار دادن دستگاه داخل آب برای شست و شو جداً خودداری فرمایید.

شارژر القایی

- پس از استفاده از دستگاه، از خشک بودن آن به طور کامل اطمینان حاصل فرمایید.

دوشاخه برق را به پریز برق متصل کرده ،سیم برق را به پایه ای که دستگاه روی آن قرار میگیرد متصل نمایید و سپس دستگاه را روی پایه قرار دهید.

نازل

- سری نازل را می توانید با آب شست و شو دهید و سپس با دستمال پارچه ای به آرامی خشک نمایید.
- سری ها را هر ۶ ماه تعویض گردانید.

لوله مکش آب

– می توانید با آب شست و شو دهید و سپس با دستمال پارچه ای به آرامی خشک نمایید.
–از خم کردن،کشیدن و پیچاندن لوله جدا خودداری فرمایید.

مخزن آب

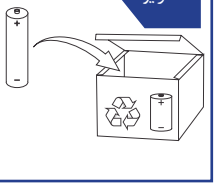
– می توانید با آب شست و شو دهید و سپس با دستمال پارچه ای به آرامی خشک نمایید.
– در صورت عدم استفاده طولانی مدت از دستگاه ، از خالی و خشک بودن مخزن دستگاه اطمینان حاصل فرمایید.

عیب یابی

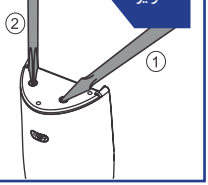
مشکل	علت احتمالی	راه حل
دستگاه کار نمی‌کند	محصول را تازه خریده‌اید یا بیش از ۳ ماه بدون استفاده مانده است.	دستگاه را ۲۴ ساعت شارژ کنید.
دستگاه فقط چند دقیقه پس از شارژ کار می‌کند	باتری به پایان عمر خود رسیده است.	برای پشتیبانی با مرکز خدمات تماس بگیرید.
	زمان شارژ کافی نبوده است.	دستگاه را ۲۴ ساعت شارژ کنید.
فشار آب بسیار کم است	فشار آب بسیار پایین است.	نازل را تعویض کنید.
	نازل تغییر شکل داده است.	
	فیلتر کثیف یا مسدود شده است.	فیلتر را تمیز کنید.
آب خارج نمی‌شود	مخزن خالی است.	مخزن را پر کنید.
	دستگاه هنگام استفاده بیش از حد کج شده است.	دستگاه را در حالت عمودی استفاده کنید.

باتری قابل شارژ داخل دستگاه شما به‌راحتی برای بازیافت قابل جداسازی است. در پایان عمر مفید محصول و پیش از دور انداختن آن، لطفاً باتری قابل شارژ را طبق دستورالعمل‌های زیر از دسته‌ی دستگاه جدا کنید. (شکل ۹).
در حین انجام مراحل زیر، حتماً از چشم ها، دستان، انگشتان و سطح کاری خود محافظت نمایید.

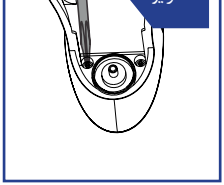
تصویر۹



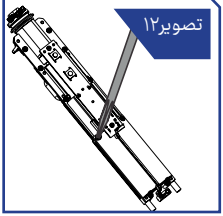
تصویر۱۰



تصویر۱۱



تصویر۱۲



تصویر۱۳



-دو پایه‌ی لاستیکی قرارگرفته در قسمت پایین دسته را جدا کنید و یک پیچ‌گوشتی را در شیار تعبیه‌شده در پایین دسته وارد کرده و در جهت خلاف عقربه‌های ساعت بچرخانید تا درپوش پایینی آزاد شود (شکل ۱۰).
-مخزن آب را به سمت پایین از دستگاه خارج کرده و دو پیچ کنار لوله‌ی مکش را باز کنید (شکل ۱۱).
-درپوش بالایی را باز کرده و بخش داخلی را از بدنه خارج نمایید، سپس تمام پیچ‌های قسمت داخلی را باز کنید (شکل ۱۲).
-سیم باتری را قطع کرده و باتری‌ها را از بخش داخلی خارج کنید (شکل ۱۳).
-در صورت داشتن هرگونه سؤال درباره‌ی بازیافت، لطفاً با اداره‌ی مدیریت پسماند محل سکونت خود تماس بگیرید.

مدل دستگاه : **۵۰۱۳ اسمارت**

جهت تایید اصالت کالا و فعالسازی گارانتی، ظرف مدت ۴۸ ساعت بعد از خرید کالا، شماره سریال درج شده ، بر روی برچسب گارانتی را به شماره ۱۰۰۰۱۰۰۰۸۶ پیامک نمایید. بدیهی است در صورت عدم ارسال پیامک در زمان مقرر دستگاه از گارانتی خارج می شود.
مدت اعتبار گارانتی تمامی دستگاهای برند واتراسپلش دو سال از تاریخ شروع گارانتی می باشد.
ارسال دستگاه معیوب جهت خدمات به مرکز گارانتی بر عهده خریدار می باشد .

مواردی که شامل گارانتی نمی شود :

- هرگونه آسیب فیزیکی کالا ناشی از شکستگی، ترک خوردگی، له شدگی.
-نوسانات برق، استفاده از محلول های دهان شویه غیر استاندارد،(تشخیص با کارشناسان مرکز گارانتی).
-تعمیر و یا بازشدن کالا توسط افراد دیگر به غیر از کارشناسان مرکز گارانتی.

شماره تماس با مرکز گارانتی :۰۲۱-۲۲۶۳۱۰۳۸
شماره واتساپ و بله: ۰۹۱۲۷۹۲۸۸۳۰

WATERSPLASH

Designed By MTS in Iran, Assembled in China

www.mtsina.com